



PUEBLO/SOCO

Pueblo

Pueblo Rescue Mission continues its service to Pueblo's homeless.

Page 7

ESTA SEMANA THIS WEEK

COMMUNITY COMUNIDAD

America 250 commission

Organizations across Colorado invited to apply for funding.

2

COMMENTARY COMENTARIO

Kendrick Perkins vuelve a sacar la carta racial

Gilgeous-Alexander, un jugador negro, no necesita que ninguna persona poderosa en los medios de la NBA lo defienda.

6

SPORTS DEPORTES

Losses for the home teams

The home teams both lose game two of their playoff series.

9

COLORADO'S #1 HISPANIC-OWNED BILINGUAL PUBLICATION

LaVozColorado

VOL. LI NO. 17

National Association of Hispanic Publications

April 23, 2025



December 17, 1936 - April 21, 2025

Photo courtesy: Vatican News Twitter

The beloved Pope Francis dies at 88

ERNEST GURULÉ

He was, without a doubt, the shepherd for not only the world's 1.4 billion Roman Catholics, but for millions of others who found a quality in him that shone like a spiritual beacon.

Pope Francis died on Monday following a difficult two-month period in which the frail 88-year-old pontiff battled various health problems, including a life-threatening bout of pneumonia. While hospitalized, his condition once worsened to the point that his doctors weighed halting treatments and allowing him to die peacefully.

But he rallied and was discharged from the hospital March 23rd and returned, albeit weakened, to an abridged papal schedule. His last public appearance was on Easter Sunday where he was greeted by a crowd chanting "viva il papa," long live the Pope. One other public appearance was also

CONTINUED ON PAGE 8 >>

El querido Papa Francis falleció a los 88 años

Fue, sin duda, el pastor no sólo de los 1.400 millones de católicos romanos del mundo, sino de millones de otras personas que encontraron en él una cualidad que brillaba como un faro espiritual.

El papa Francisco falleció el lunes tras dos meses difíciles en los que el frágil pontífice de 88 años luchó contra diversos problemas de salud, incluyendo una neumonía que puso en peligro su vida. Durante su hospitalización, su estado empeoró hasta el punto de que sus médicos consideraron suspender los tratamientos y permitirle morir en paz.

Pero se recuperó y recibió el alta hospitalaria el 23 de marzo, retomando, aunque debilitado, su agenda papal reducida. Su última aparición pública fue el Domingo de Pascua, donde fue recibido por una multitud que coreaba "¡Viva el Papa!". Otra aparición pública

CONTINUA EN PÁGINA 11 >>

Colorado's #1 Bilingual
www.lavozcolorado.com



America 250 - Colorado 150 Commission announces funding

The America 250 - Colorado 150 Commission announced its aligned giving program, created in partnership with leading statewide foundations.

This initiative will allow community organizations to participate in the 2026 commemoration. Through this program, the Commission will act as a clearinghouse, connecting organizations with funding opportunities for programs and projects celebrating Colorado's deep history and promising future. With more than \$4.5 million already committed from philanthropic partners, this initiative will support commemorative projects such as local events, educational programs, public art installations, historic preservation, and additional community-driven efforts.

Organizations across Colorado are encouraged to submit project descriptions for review, with a streamlined process to connect selected proposals with funding partners.

"The America 250 - Colorado 150 dual anniversary is about bringing people together to reflect on our past, celebrate our communities, and look toward our future," said Commission Co-Chair Nathan Richie, Director of the Golden History Museum & Park.

"The Anschutz Foundation is proud to be part of the America 250 - Colorado 150 initiative," said Christian Anschutz, President of the Anschutz Foundation and a 250-150 Commissioner, who committed \$1 million to the effort. "We have always believed that our shared history, as a nation and as a state, should be a source of pride. We look forward to working with nonprofit organizations around the state to mark this momentous occasion."

La Comisión América 250 - Colorado 150 anuncia financiación

La Comisión América 250 - Colorado 150 anunció su programa de donaciones alineadas, creado en colaboración con importantes fundaciones estatales.

Esta iniciativa permitirá a las organizaciones comunitarias participar en la conmemoración de 2026. A través de este programa, la Comisión actuará como centro de intercambio de información, conectando a las organizaciones con oportunidades de financiación para programas y proyectos que celebran la profunda historia y el prometedor futuro de Colorado. Con más de 4,5 millones de dólares ya comprometidos por socios filantrópicos, esta iniciativa apoyará proyectos conmemorativos como eventos locales, programas educativos, instalaciones de arte público, preservación histórica y otras iniciativas comunitarias.

Se anima a las organizaciones de todo Colorado a enviar descripciones de proyectos para su revisión, con un proceso simplificado para conectar las propuestas seleccionadas con los socios financiadores.

"El doble aniversario de América 250 - Colorado 150 busca unir a las personas para reflexionar sobre nuestro pasado, celebrar nuestras comunidades y mirar hacia el futuro," declaró Nathan Richie, copresidente de la Comisión y director del Golden History Museum & Park.

"La Fundación Anschutz se enorgullece de formar parte de la iniciativa América 250 - Colorado 150," declaró Christian Anschutz, presidente de la Fundación Anschutz y comisionado de la iniciativa 250-150, quien destinó un millón de dólares a esta iniciativa. "Siempre hemos creído

Several of Colorado's foundations have pledged funding to support this historic milestone:

Hanna Skandera, President & CEO of the Daniels Fund, emphasized Colorado's enduring spirit, stating, "For 150 years, Colorado has been a land of opportunity, grit, and resilience. A key part of that 150-year story is the spirit of community, generosity, and giving that continues today."

El Pomar Foundation, which has also committed \$1 million, echoed this sentiment. "As a foundation with more than 85 years of philanthropic giving to Colorado nonprofits, El Pomar is pleased to partner with the America 250 - Colorado 150 Commission to commemorate and celebrate our shared history," said Kyle H. Hybl, President & CEO of El Pomar Foundation."

How to Apply for Aligned Giving

Beginning April 1, 2025, organizations seeking funding can submit a project description through the official website. The Commission will review each submission, evaluate its alignment with commemoration objectives, and forward the program narratives to foundation partners for consideration.

The objectives of the America 250 - Colorado 150 Commission are described in Colorado Senate Bill 22-011, which established its mission. The legislation charges the Commission with promoting awareness and appreciation of Colorado's shared history while supporting commemorative and historical events statewide. Through education, engagement, and celebration, the Commission seeks to honor Colorado's past, highlight its cultural richness, and

que nuestra historia compartida, como nación y como estado, debe ser motivo de orgullo. Esperamos colaborar con organizaciones sin fines de lucro de todo el estado para conmemorar esta ocasión tan importante."

Varias fundaciones de Colorado han prometido fondos para apoyar este hito histórico:

Hanna Skandera, presidenta y directora ejecutiva del Fondo Daniels, destacó el espíritu perdurable de Colorado, afirmando: "Durante 150 años, Colorado ha sido una tierra de oportunidades, determinación y resiliencia. Una parte clave de esa historia de 150 años es el espíritu de comunidad, generosidad y generosidad que continúa hasta el día de hoy."

La Fundación El Pomar, que también ha destinado un millón de dólares, se hizo eco de esta opinión. "Como fundación con más de 85 años de trayectoria filantrópica con organizaciones sin fines de lucro de Colorado, El Pomar se complace en colaborar con la Comisión América 250 - Colorado 150 para conmemorar y celebrar nuestra historia compartida," declaró Kyle H. Hybl, presidente y director ejecutivo de la Fundación El Pomar.

Cómo solicitar donaciones alineadas

A partir del 1 de abril de 2025, las organizaciones que buscan financiación pueden enviar la descripción de su proyecto a través del sitio web oficial. La Comisión revisará cada propuesta, evaluará su alineamiento con los objetivos de la conmemoración y enviará las descripciones del programa a las fundaciones socias para su consideración.

inspire future generations.

The submission process follows these key steps:

- Organizations complete an online interest form with project details.
- The Commission reviews submissions and assigns an alignment rating.
- Organizations are notified of their project's rating: Highly Aligned, Aligned, or Forwarded.
- All proposals are submitted to funding partners for consideration.
- Organizations will be informed if an aligned funding partner requests a full proposal.
- Selected organizations submit proposals directly to the requesting foundation. "Gates Family Foundation is happy to join with our philanthropic colleagues and other partners in celebrating the milestone of 150 years of statehood and supporting the work of the

Commission," said Tom Gougeon, President of Gates Family Foundation.

Katie Kramer, President & CEO of the Boettcher Foundation, which has committed \$500,000, highlighted the lasting impact of this effort. "At Boettcher, we believe in the promise of Colorado and the potential of Coloradans. Supporting the America 250 - Colorado 150 Commission is both a testament to our mission and honors our state's history by elevating leadership and innovation while paving the way for generations of impact."

To learn more about America 250 - Colorado 150 follow @Am250CO150 and visit Am250CO150.org.

Los objetivos de la Comisión América 250 - Colorado 150 se describen en el Proyecto de Ley del Senado de Colorado 22-011, que estableció su misión. Esta legislación encarga a la Comisión promover la concienciación y el aprecio por la historia compartida de Colorado, a la vez que apoya eventos conmemorativos e históricos en todo el estado. A través de la educación, la participación y la celebración, la Comisión busca honrar el pasado de Colorado, destacar su riqueza cultural e inspirar a las generaciones futuras.

El proceso de solicitud sigue estos pasos:

Las organizaciones completan un formulario de interés en línea con los detalles del proyecto.

La Comisión revisa las propuestas y asigna una calificación de alineamiento.

Se notifica a las organizaciones la calificación de su proyecto: Altamente Alineado, Alineado o Reenviado. Todas las propuestas se envían a los socios financiadores para su consideración.

Se informará a las organizaciones si un socio financiador alineado solicita una propuesta completa.

Las organizaciones seleccionadas envían sus propuestas directamente a la fundación solicitante.

"La Fundación Familia Gates se complace en unirse a nuestros colegas filantrópicos y otros socios para celebrar el hito de los 150 años de la estadidad y apoyar la labor de la Comisión," declaró Tom Gougeon, presidente de la Fundación Familia Gates.

Denver
Cinco
de **Mayo**
Festival



THE DENVER POST

LaVozColorado

Volkswagen
Boost Mobile

May 3 -4
10am-8pm

Presented by:



Free Admission
Civic Center Park
cincodemayodenver.com

- 3 ENTERTAINMENT STAGES**
- TACO EATING CONTEST**
- FEATURED EXHIBITS**
- CHIHUAHUA RACES**
- KIDS ACTIVITIES**
- PARADE**

4 OF SPECIAL INTEREST

RTD website, Next Ride app add four more languages for translation

The addition of French, Somali, Nepali and Amharic translations to RTD resources will connect more customers to RTD services

The Regional Transportation District (RTD) has updated both its website and Next Ride trip planning tool to include four new language translations: French, Somali, Nepali and Amharic.

Prior to this announcement, RTD’s online resources were available in English, Spanish, Russian, Vietnamese, Korean and Simplified Chinese. With the four language additions, RTD now offers 10 languages, increasing customer access and trip information.

To change the language on the website, select “Translate Page” from the menu in the upper right corner or the speech bubble icon (pictured below).

To change the language in Next Ride on desktop, click

LaVozColorado

LaVozColorado is the premier bilingual newspaper serving Colorado’s Hispanic community with 51 years of continuous publication. LaVozColorado is published by La Voz Publishing Company, Inc.

www.lavozcolorado.com

Publisher/Editor
Pauline Rivera

Contributing Writers
David Conde
Ernest Gurulé
Joseph Rios
Brandon Rivera

Contributing Photographer
Daryl Padilla

Operations
Diana Russell

Production & Social Media
Brandon Rivera
Diana Russell

Display/Classified ad Sales
Pauline Rivera

Translations
Joshua Pilkington

12021 Pennsylvania St. #201 • Thornton, CO 80241
Phone: 303-936-8556

Editorial Email: news@lavozcolorado.com
Display Ads Email: advertising@lavozcolorado.com
Classifieds Email: classsales@lavozcolorado.com
Arts & Entertainment Email: attractions@lavozcolorado.com

DEADLINES

Display AdvertisingFri., 4 p.m.
Classified AdvertisingFri., 4 p.m.
News, Features, PhotosFri., 4 p.m.

Denver Press Club Hall of Fame Inductee
Pauline Rivera, Publisher



LaVozColorado

the language icon towards the bottom of the navigation menu. In Next Ride on mobile, select More (...) and click “Language.”

To determine which languages to add to its website and applications, RTD conducts an analysis of linguistically diverse individuals throughout the service area called the “Four Factor Analysis.” Within the eight-county area, French, Nepali, Somali, and Amharic are among the most common languages. A full analysis is published in RTD’s Language Access Plan, which the Transit Equity Office is currently updating as part of its 2025-2028 Title VI Program update. Read the draft Language Access Plan on page 252 of the Title VI Program here.

Additional languages may be added in the future, based on the needs of customers and community in the Denver metro area.



El sitio web de RTD y la aplicación Next Ride agregan cuatro idiomas más para traducción

La incorporación de traducciones al francés, somalí, nepalí y amárico a los recursos de RTD conectará a más clientes con los servicios de RTD.

El Distrito Regional de Transporte (RTD) ha actualizado su sitio web y la herramienta de planificación de viajes Next Ride para incluir cuatro nuevas traducciones: francés, somalí, nepalí y amárico.

Antes de este anuncio, los recursos en línea de RTD estaban disponibles en inglés, español, ruso, vietnamita, coreano y chino simplificado. Con la incorporación de estos cuatro idiomas, RTD ahora ofrece 10 idiomas, lo que aumenta el acceso de los clientes y la información sobre sus viajes.

Para cambiar el idioma del sitio web, seleccione “Traducir página” en el menú de la esquina superior derecha o en el icono de la burbuja de diálogo (imagen inferior).

Para cambiar el idioma en Next Ride desde el escritorio, haga clic en el icono de idioma en la parte inferior del menú de navegación. En Next Ride desde el móvil, seleccione “Más (...)” y haga clic en “Idioma”.

Para determinar qué idiomas añadir a su sitio web y aplicaciones, RTD realiza un análisis de personas con diversidad lingüística en toda el área de servicio, denominado “Análisis de Cuatro Factores”. Dentro del área de ocho condados, el francés, el nepalí, el somalí y el amárico se encuentran entre los idiomas más comunes. Se publica un análisis completo en el Plan de Acceso Lingüístico de RTD, que la Oficina de Equidad en el Transporte está actualizando actualmente como parte de la actualización del Programa del Título VI 2025-2028. Lea el borrador del Plan de Acceso Lingüístico en la página 252 del Programa del Título VI aquí.

Es posible que se añadan más idiomas en el futuro, según las necesidades de los clientes y la comunidad del área metropolitana de Denver.

Our Government
Nuestro Gobierno



White House

The Supreme Court temporarily banned the Trump administration from deporting a group of Venezuelan men over the weekend, telling officials the group must remain in the US while legal challenges play out in the courts. The order—passed 7-2, with Justices Samuel Alito and Clarence Thomas dissenting. The order passed near 1 a.m. Eastern Standard time Saturday morning.

Casa Blanca

La Corte Suprema prohibió temporalmente al gobierno de Trump deportar a un grupo de venezolanos durante el fin de semana, indicando a las autoridades que el grupo debe permanecer en Estados Unidos mientras se resuelven los recursos legales en los tribunales. La orden fue aprobada por 7 votos a favor y 2 en contra, con el voto en contra de los jueces Samuel Alito y Clarence Thomas. La orden fue aprobada cerca de la 1 a. m., hora del este, del sábado.



Colorado Governor

Governor Polis and the Colorado Department of Agriculture’s Agricultural Drought and Climate Resilience Office (ADCRO) announced new grant opportunities to support climate resilience projects within the state’s agricultural sector. “In Colorado we are committed to mitigating the risk associated with climate change, by investing in innovative clean energy technologies, and providing economic avenues for our farmers and ranchers to continue to provide healthy and fresh produce to all Coloradans for generations to come,” said Governor Polis.

Gobernador de Colorado

El gobernador Polis y la Oficina de Resiliencia Agrícola ante la Sequía y el Cambio Climático (ADCRO) del Departamento de Agricultura de Colorado anunciaron nuevas oportunidades de subvenciones para apoyar proyectos de resiliencia climática en el sector agrícola estatal. “En Colorado, nos comprometemos a mitigar el riesgo asociado con el cambio climático, invirtiendo en tecnologías innovadoras de energía limpia y brindando oportunidades económicas a nuestros agricultores y ganaderos para que sigan proporcionando productos frescos y saludables a todos los habitantes de Colorado para las próximas generaciones”, declaró el gobernador Polis.



Denver Mayor

Mayor Mike Johnston and First Lady Courtney Johnston joined United Airlines and members of the community on Saturday to support efforts at Humane Colorado. Volunteers assisted with landscaping efforts, laundry and dishwashing, preparing enrichment activities for the animals, basic kennel cleaning, and more.

Alcalde de Denver

El alcalde de Denver, Mike Johnston, y la primera dama, Courtney Johnston, se unieron a United Airlines y a miembros de la comunidad el sábado para apoyar

EL MUNDO

A WEEK IN REVIEW REVISIÓN SEMANAL

JOSEPH RIOS

Africa

Tunisia opposition leaders jailed - Officials in Tunisia have sentenced members of the National Salvation Front party to prison sentences on conspiracy and terrorism charges. The party is the main opposition coalition, and the members that were sentenced were originally arrested in 2023. Many human rights groups called the trial an attempt to stifle dissent.

Girl killed by lion in Kenya - Kenya's Wildlife Service announced that a 14-year-old girl was killed by a lion in the country. According to reports, the girl was snatched from a residential compound on a ranch near Nairobi National Park. Officials are working to capture the lion and have added additional security measures to prevent more attacks.

Asia

Thousands of Afghans deported from Pakistan - New data from the UN shows that Pakistan has deported more than 19,500 Afghans in April. Pakistan has been working to deport undocumented Afghans and others who have temporary permission to stay. Up to two million people are expected to be deported in the coming months.

Indian man accused of terror attacks arrested - The FBI announced that it has arrested Harpreet Singh, an Indian man who is accused of operating terrorist attacks in India. He was arrested last week in Sacramento and is linked to two international terrorist groups. India reports show Singh is allegedly linked to 14 of 16 grenade attacks in Punjab over the past seven months.

Europe

Pope Francis passes - The Vatican announced that Pope Francis passed away at the age of 88 on Easter Monday. Over the weekend, he appeared in a wheelchair during Easter celebrations. He was discharged from the hospital in March after falling ill to an infection that led to double pneumonia. The Catholic Church will now be led by the College of Cardinals until a new Pope is chosen.

Easter truce doesn't hold in Ukraine/Russia conflict - Ukraine and Russian officials both accused each other of carrying out assaults over the weekend despite

a 30-hour Easter truce that was announced by Russia President Vladimir Putin. Ukraine said Russia violated the ceasefire nearly 3,000 times while Russia said it repelled assaults by Ukraine. Russia invaded Ukraine in 2022 and controls around 20 percent of the country's territory.

Latin America

Twelve shot and killed at Ecuador cockfighting ring - Police in Ecuador arrested four people who are accused of being connected to an attack by gunmen that left 12 people dead. The incident occurred at a cockfighting ring, and police seized weapons and replica police and army uniforms during raids. Reports suggest the attackers were members of a gang whose rivals were at the cockfight.

A dozen die of yellow fever in Colombia - Officials in Colombia have declared a nationwide health emergency because of a yellow fever outbreak. At least 34 people have died from the disease, and Colombian government officials are urging people to get vaccinated. Yellow fever is transmitted from mosquitoes and can be prevented by a vaccine. There have been at least 74 confirmed cases of yellow fever in the country.

North America

Florida State University shooting leaves two dead - Police in Florida said two people were killed when a gunman started shooting near a Florida State University student union building. Six others were injured, and the gunman was shot by police after he did not comply with their commands. Officials said the alleged gunman was 20-year-old FSU student Phoenix Ikner. The gun he used was owned by his stepmother, and the motive of the attack remains unknown.

U.S. stops construction of wind farm - The Trump administration has called for the construction of a wind farm off the coast of New York to stop. The farm was designed to provide electricity to power around 500,000 homes. Officials said the Biden administration had rushed through the approval of the project without significant analysis. New York Gov. Kathy Hochul said the decision to stop construction was a federal overreach and that she would fight it "every step of the way."

África

Líderes de la oposición tunecina encarcelados - Las autoridades tunecinas han condenado a miembros del partido Frente de Salvación Nacional a penas de prisión por conspiración y terrorismo. El partido es la principal coalición opositora, y los miembros condenados fueron arrestados originalmente en 2023. Numerosos grupos de derechos humanos calificaron el juicio de intento de reprimir la disidencia.

Niña asesinada por un león en Kenia - El Servicio de Vida Silvestre de Kenia anunció que una niña de 14 años fue asesinada por un león en el país. Según informes, la niña fue secuestrada de un complejo residencial en un rancho cerca del Parque Nacional de Nairobi. Las autoridades están trabajando para capturar al león y han implementado medidas de seguridad adicionales para prevenir más ataques.

Asia

Miles de afganos deportados de Pakistán - Nuevos datos de la ONU muestran que Pakistán deportó a más de 19,500 afganos en abril. Pakistán ha estado trabajando para deportar a afganos indocumentados y a otras personas con permiso temporal de residencia. Se espera que hasta dos millones de personas sean deportadas en los próximos meses.

Hombre indio acusado de atentados terroristas arrestado - El FBI anunció la detención de Harpreet Singh, un hombre indio acusado de orquestar atentados terroristas en India. Fue arrestado la semana pasada en Sacramento y está vinculado a dos grupos terroristas internacionales. Informes de India indican que Singh está presuntamente vinculado a 14 de los 16 atentados con granadas en Punjab en los últimos siete meses.

Europa

Fallece el Papa Francisco - El Vaticano anunció el fallecimiento del Papa Francisco a los 88 años el lunes de Pascua. Durante el fin de semana, apareció en silla de ruedas durante las celebraciones de Pascua. Fue dado de alta del hospital en marzo tras contraer una infección que le provocó una neumonía doble. La Iglesia

católica estará ahora dirigida por el Colegio Cardenalicio hasta que se elija un nuevo Papa.

La tregua de Pascua no se mantiene en el conflicto entre Ucrania y Rusia - Funcionarios ucranianos y rusos se acusaron mutuamente de perpetrar atentados durante el fin de semana, a pesar de la tregua de Pascua de 30 horas anunciada por el presidente ruso, Vladimir Putin. Ucrania afirmó que Rusia violó el alto al fuego casi 3,000 veces, mientras que Rusia afirmó haber repelido los ataques de Ucrania. Rusia invadió Ucrania en 2022 y controla alrededor del 20 por ciento del territorio del país.

Latinoamérica

Doce muertos a tiros en una gallera de Ecuador - La policía de Ecuador arrestó a cuatro personas acusadas de estar relacionadas con un ataque armado que dejó 12 muertos. El incidente ocurrió en una gallera, y la policía incautó armas y réplicas de uniformes de la policía y el ejército durante los allanamientos. Los informes sugieren que los atacantes eran miembros de una banda cuyos rivales estaban en la pelea de gallos.

Decenas de muertos por fiebre amarilla en Colombia - Las autoridades colombianas han declarado una emergencia sanitaria nacional debido a un brote de fiebre amarilla. Al menos 34 personas han muerto a causa de la enfermedad, y el gobierno colombiano insta a la población a vacunarse. La fiebre amarilla se transmite por mosquitos y se puede prevenir con una vacuna. Se han confirmado al menos 74 casos de fiebre amarilla en el país.

Norteamérica

Tiroteo en la Universidad Estatal de Florida deja dos muertos - La policía de Florida informó que dos personas murieron cuando un hombre armado comenzó a disparar cerca de un edificio del sindicato de estudiantes de la Universidad Estatal de Florida. Otras seis resultaron heridas y el pistolero recibió disparos de la policía tras no obedecer las órdenes. Las autoridades indicaron que el presunto pistolero era Phoenix Ikner, estudiante de 20 años de la FSU. El arma que utilizó era propiedad de su

ESPN Kendrick Perkins pulling race card again



David Conde

The Denver Nuggets are back in the playoffs again. Also, Nikola Jokic is back in the running for a 4th Most Valuable Player (MVP) award. This year, the final choice for the National Basketball Association (NBA) MVP award appears to be between Jokic and Shai Gilgeous-Alexander (SGA) of the Oklahoma City Thunder. Despite the best season of his career, Jokic apparently stands to lose the award to SGA who is leading his

team to what seems to be the Promise Land.

Gilgeous-Alexander, a Black player, does not need some powerful person in the NBA media to put a thumb on the scale on his behalf. But that is exactly what is happening as ESPN Black Analyst Kendrick Perkins is at it again. Perkins cannot help himself. He let everybody know that that he voted for SGA for MVP, possibly influencing the vote that is still going on.

I remember the 2022-2023 Denver Nuggets campaign and the excitement of winning it all. Nikola Jokic and his supporting cast had done an excellent job of taking on all

comers and achieving the ultimate success that was the NBA Championship trophy.

Jokic was also the favorite to win the MVP award that year. He had won it the previous two years and that had apparently irritated some people that feel that the NBA is a basketball playground for Blacks only.

So, ESPN leading analyst Kendrick Perkins pulled out the race card and insisted that Jokic was benefiting from racial bias of White MVP voters. That appeared to change the dynamics of the vote that year and center Joel Embiid of the Philadelphia 76ers (a Black player favored by Perkins) got the award. Since then, Embiid has not lived up to his billing and has become largely unavailable to his team.

Meanwhile, in 2024 Jokic went on to win his 3rd MVP. For reasons of his own, Perkins publicly decided that he would not take part in the MVP vote this year. He then took that promise back and decided to "help?" SGA.

It is true that the NBA is a majority-Black institution. It is also true that the face of ESPN has turned Black in the last years. That fact however, calls for a better sense of responsibility and a more even approach to the sport and to the media business. This is not the time to act like the oppressor that the Black community has long complained about.

Also, over the years, the Black community has produced young men and women hungry for success in sports and the entertainment industry among others. At the same time, that success does not give anyone the right to lord over others.

Besides, it is very possible that the new hungry kids in the NBA and other sports are Eastern Europeans. If we look around the college and professional ranks we will find a very large and growing number becoming the new superstars.

Black America has achieved a measure of success in many industries both public and private. It can be said the African Americans have even become the face of a major political party.

Although the Black community has been able to achieve power and influence in important sectors of everyday life, not everyone has gotten the message that there is an important duty that comes with the notion of leadership.

That seems to be lacking in folks like Kendrick Perkins that achieved some power. They continue to voice their own racial biases while calling for justice.

David Conde, Senior Consultant
for International Programs

Kendrick Perkins de ESPN vuelve a sacar la carta racial

Los Denver Nuggets regresan a los playoffs. Además, Nikola Jokic vuelve a la contienda por el cuarto premio al Jugador Más Valioso (MVP). Este año, la decisión final para el MVP de la Asociación Nacional de Baloncesto (NBA) parece estar entre Jokic y Shai Gilgeous-Alexander (SGA), del Oklahoma City Thunder. A pesar de la mejor temporada de su carrera, Jokic aparentemente podría perder el premio ante SGA, quien está liderando a su equipo hacia lo que pudiera ser la Tierra Prometida.

Gilgeous-Alexander, un jugador negro, no necesita que ninguna persona poderosa en los medios de la NBA lo defienda. Pero eso es exactamente lo que está sucediendo, ya que el analista negro de ESPN, Kendrick Perkins, está de nuevo en la misma situación. Perkins no puede evitarlo. Hizo saber a todos que votó por SGA para MVP, posiblemente influyendo en la votación que aún está en curso.

Recuerdo la temporada 2022-23 de los Denver Nuggets y la emoción de ganarlo todo. Nikola Jokic y su equipo de apoyo hicieron un excelente trabajo enfrentándose a todos los rivales y logrando el éxito definitivo: el trofeo del Campeonato de la NBA.

Jokic también era el favorito para ganar el premio al Jugador Más Valioso ese año. Lo había ganado los dos años anteriores, lo que aparentemente irritó a quienes creen que la NBA es un campo de baloncesto solo para negros.

Así que el analista principal de ESPN, Kendrick Perkins, sacó a relucir la cuestión racial e insistió en que Jokic se estaba beneficiando del sesgo racial de los votantes blancos del MVP. Eso pareció cambiar la dinámica de la votación ese año y el pívot Joel Embiid, de los Philadelphia 76ers (un jugador negro favorito de Perkins), se llevó el premio. Desde entonces, Embiid no ha estado a la altura de las expectativas y prácticamente no ha estado disponible para su equipo.

Mientras tanto, en 2024, Jokic ganó su tercer MVP. Por razones propias, Perkins decidió públicamente que no participaría en la votación del MVP de este año. Luego se retractó de esa promesa y decidió "¿ayudar?" a SGA.

Es cierto que la NBA es una institución mayoritariamente negra. También es cierto que la imagen de ESPN se ha vuelto negra en los últimos años. Sin embargo, este hecho exige un mayor sentido de la responsabilidad y un enfoque más equitativo hacia el deporte y el sector mediático. Este no es el momento de actuar como el opresor del que la comunidad negra se ha quejado durante tanto tiempo.

Además, a lo largo de los años, la comunidad negra ha formado jóvenes con ansias de éxito en el deporte y la industria del entretenimiento, entre otros. Al mismo tiempo, ese éxito no le da a nadie el derecho a dominar a los demás.

Además, es muy posible que los nuevos aspirantes a la NBA y otros deportes sean europeos del este. Si observamos las filas universitarias y profesionales, encontraremos un número muy grande y creciente de nuevas superestrellas.

La comunidad negra estadounidense ha alcanzado cierto éxito en muchos sectores, tanto públicos como privados. Se puede decir que los afroamericanos incluso se han convertido en la imagen de un importante partido político.

Si bien la comunidad negra ha logrado alcanzar el poder y la influencia en importantes sectores de la vida cotidiana, no todos han comprendido que el liderazgo conlleva una responsabilidad importante.

Esto parece faltar en personas como Kendrick Perkins, que alcanzaron cierto poder. Continúan expresando sus propios prejuicios raciales mientras exigen justicia.

The views expressed by David Conde are not necessarily the views of LaVozColorado. Comments and responses may be directed to News@lavozcolorado.com.

Las opiniones expresadas por David Conde no son necesariamente los puntos de vista de LaVozColorado. Comentarios y respuestas se pueden dirigir a News@lavozcolorado.com

We've launched our NEW website!
Go check us out!
Scan the QR Code:





The Pueblo Rescue Mission continues its service

ERNEST GURULÉ

Every day in Pueblo Dave Tinnell sees the familiar faces of his city’s homeless. They’re the men and women living a reality that he has learned not to question. It’s not his job, he says. His job is to make sure they’ve got a safe place to warm up when it’s cold, to cool down when it’s hot and lay their heads when it’s time to rest.

Tinnell is the manager of the Pueblo Shelter, also known as the Pueblo Rescue Mission. But, until just days ago, Tinnell was not sure if he would be adding ‘former’ to his title. But an April 14th vote to approve \$464,000 by the Pueblo City Council kept him employed and the doors open for many of the city’s homeless. The money should keep the shelter running through the end of 2025.

“I am a believer in the good Lord,” Tinnell said. “I just didn’t feel like we were going to get closed.” But things got dicey before the mayor cobbled together funds initially earmarked for other city agencies, including the fire department, unused housing consolidation funds and last year’s Mayoral Runoff Election project.

The shelter, which is open “seven days a week,” has the capacity to serve a combined 45-50 men and women. It also serves a single meal each day, with dinner being

served at 4:30 each day. “Yesterday,” he said, “I cooked,” chicken being the entrée. Tinnell also said every meal also includes a salad.

Nearly all of the food served at the shelter, the burly, bearded Tinnell said, is donated. “We do have a tiny budget. If there is a shortfall, we can go to the store.”

The men and women who rely on the shelter, Tinnell said, all have a story. But it’s their story. “Why is it that you choose to be homeless and live on the street,” he said, is not something he needs to know. “We only ask that you not bring narcotics or paraphernalia,” and that “you get right before you come here.”

There have been times when the shelter’s peace is broken, but it is rare, Tinnell said. That usually happens when “we’re getting a new crowd of people,” who might not be familiar with the rules. But, in the main, he said it’s a safe place. “You build a rapport with them, especially with some of our regulars. You get to know them by name, and they respect you. You don’t want to turn anyone away.”

Beyond providing a meal and a bed, Tinnell said the shelter can sometimes offer clothing and other necessities. “They’re thankful.” A helping hand, he believes, can

go a long way.

While the shelter is open to both men and women, those staying over night are separated by gender. But, Tinnell said, “at the present time we do not allow minors.”

Pueblo City Councilman Dennis Flores praised the mayor for finding the money for keeping the shelter open along with his council colleagues for their unanimous vote in approving the funds.

“We have an obligation to manage our homeless situation,” the term-limited Flores said. “This is a position I am totally comfortable with. It’s based on simple morality.”

While Flores said there will be opponents to spending the money on the homeless, “If the shelter is closed down, you’ve got more problems.” “You’ve got to do something about it,” Flores said.

He describes what the city is doing as simple pragmatism. It’s a matter of public health and safety. “You’ve got people with some real mental health problems, and you’ve also got criminals, too.”

To deal with the homeless situation, the city has recently begun cleaning up some of the homeless encampments that have proliferated along the Fountain Creek.

La Pueblo Rescue Mission continúa su servicio

Cada día en Pueblo, Dave Tinnell ve los rostros familiares de las personas sin hogar de su ciudad. Son hombres y mujeres que viven una realidad que él ha aprendido a no cuestionar. No es su trabajo, dice. Su trabajo es asegurarse de que tengan un lugar seguro donde calentarse cuando hace frío, refrescarse cuando hace calor y descansar cuando llega la hora de la siesta.

Tinnell es el administrador del Refugio Pueblo, también conocido como Misión de Rescate Pueblo. Pero, hasta hace unos días, Tinnell no estaba seguro de si añadiría “anteriormente” a su título. Sin embargo, una votación del Ayuntamiento de Pueblo el 14 de abril para aprobar 464.000 dólares lo mantuvo empleado y las puertas abiertas para muchas de las personas sin hogar de la ciudad. El dinero debería mantener el refugio funcionando hasta finales de 2025.

“Creo en Dios,” dijo Tinnell. “Simplemente no sentía que nos fueran a cerrar.” Pero la situación se complicó antes de que el alcalde reuniera los fondos inicialmente destinados a otras agencias municipales, como el departamento de bomberos, los fondos de consolidación de viviendas no utilizados y el proyecto de la segunda vuelta electoral para la alcaldía del año pasado.

El albergue, que abre los siete días de la semana, tiene capacidad para atender a un total de 45 a 50 hom-

bres y mujeres. También sirve una sola comida al día, y la cena se sirve a las 4:30 todos los días. “Ayer cociné,” dijo y el pollo fue el plato fuerte. Tinnell también dijo que cada comida incluye una ensalada.

Casi toda la comida que se sirve en el albergue dijo el corpulento y barbudo Tinnell, es donada. “Tenemos un presupuesto pequeño. Si nos falta algo, podemos ir a la tienda.”

Los hombres y mujeres que dependen del albergue tienen una historia, dijo Tinnell. Pero es su historia. “¿Por qué eligen estar sin hogar y vivir en la calle? Es algo que no se necesita saber,” dijo. “Solo pedimos que no traigan narcóticos ni parafernalia y que se arreglen antes de venir.”

Ha habido momentos en que la tranquilidad del refugio se ve alterada, pero es poco común. Eso suele ocurrir cuando “recibimos a un grupo nuevo de personas,” que podrían no estar familiarizadas con las reglas. Pero, en general, Tinnell dijo que es un lugar seguro. “Se establece una buena relación con ellos, especialmente con algunos de nuestros clientes habituales. Se les conoce por su nombre y te respetan. No quieres rechazar a nadie.”

Además de proporcionar comida y alojamiento, Tinnell dijo que el refugio a veces puede ofrecer ropa y otros artículos de primera necesidad. “Están agradecidos.” Cree

que una mano amiga puede ser muy útil.

Si bien el refugio está abierto tanto a hombres como a mujeres, quienes pernoctan están separados por género. Sin embargo, Tinnell dijo que “actualmente no admitimos menores de edad.”

El concejal de la ciudad de Pueblo, Dennis Flores, elogió al alcalde por encontrar los fondos para mantener abierto el albergue, así como a sus colegas del consejo por su voto unánime para aprobar los fondos.

“Tenemos la obligación de gestionar la situación de las personas sin hogar,” declaró Flores, quien se encuentra en un período limitado. “Me siento totalmente cómodo con esta postura. Se basa en una simple moralidad.”

Si bien Flores afirmó que habrá quienes se opongan a gastar el dinero en las personas sin hogar, “si se cierra el albergue, habrá más problemas. Hay que hacer algo al respecto,” concluyó Flores.

Describe las acciones de la ciudad como simple pragmatismo. Es una cuestión de salud y seguridad pública. “Hay personas con serios problemas de salud mental, y también hay delincuentes.”

Para abordar la situación de las personas sin hogar, la ciudad ha comenzado recientemente a limpiar algunos de los campamentos que han proliferado a lo largo del arroyo Fountain.

DIA is on track to meet sustainability initiatives

Airport Celebrates Progress on Five-Year Sustainability Plan on Earth Day

Four years ago, Denver International Airport (DEN) announced a series of ambitious projects intended to improve DEN's sustainability as it planned for 100 million annual passengers. On Earth Day 2025, DEN is proud to announce significant progress on all the sustainability initiatives it outlined in 2021, the same year airport officials announced DEN's Vision 100 strategic plan.

"We're on track to not only complete the sustainability initiatives we set out to achieve but also surpass expectations in many areas," DEN CEO Phil Washington said. "The significant progress we've made and the determination with which we continue to expand our sustainability efforts demonstrate our long-term commitment to be one of the greenest airports in the world."

Since setting out its five-year plan, DEN has seen significant sustainability impacts and achieved several milestones:

2021 Commitment : To implement extensive energy and water retrofits across the existing airport facility, including LED lighting upgrades, heating and cooling improvements, and water reduction across DEN restrooms.

2025 Results: DEN is more than two years into construction of the largest Energy Performance Contract (EPC) project in Colorado's history, which is implementing deep energy and

water efficiency retrofits throughout the airport. Measures completed to date will result in savings of 20 million kilowatt-hours of electricity, 300,000 therms of natural gas and 125 million gallons of water each year. Upon completion at the end of 2025, the project will reduce overall energy use by 20 percent, water use by 28 percent and utilities costs by more than \$4,000,000 each year.

2021 Commitment: To open four sustainably designed, high-performance concourse expansion projects that are certified to the Leadership in Energy and Environmental Design (LEED) Gold level.

2025 Results: Three of the four recently completed Concourse Expansion projects have been certified. B-West achieved LEED Gold, and A-West and B-East achieved LEED Platinum, the highest level within the LEED rating system.

2021 Commitment: To construct and energize additional solar arrays and investigate battery storage opportunities to power the airport's growth with electricity that is low-carbon, cost-effective, reliable and resilient.

2025 Results: Since 2021, DEN has energized three new on-site solar arrays that are among the largest solar projects in Denver, totaling more than 30 megawatts of new solar capacity over more than 100 acres of land. DEN also worked with Xcel Energy to install a solar-powered 2.4-megawatt, 4.4-megawatt-hour battery energy storage system that provides emergency

backup power to the Automated Guideway Transit System (AGTS), also commonly called the trains to the gates.

2021 Commitment: To plan for the transition to electric vehicles and install additional charging stations for passengers, employees, transportation providers and the DEN fleet.

2025 Results: DEN has increased its electric vehicle fleet by 33 units — a 413 percent increase since 2021. It has also installed the airport's first Level 3 fast-charging stations at the Commercial Vehicle Holding Lot for use by transportation network company vehicles. Installation of four Level 3 direct current fast chargers at the Maintenance Center fuel site is underway, with an expected opening in late summer 2025. DEN is also awaiting delivery of the nation's first fully electric paint-striping truck, which will be used for airfield striping operations.

2021 Commitment: To improve recycling and composting infrastructure to make reducing trash easier for customers and business partners, which may include resources like new recycling bins, better signage and additional partnerships with our concessionaires.

2025 Results: With the support from a State of Colorado grant, DEN introduced the Zero Waste Valet pilot program in partnership with Scraps to test recycling and composting improvements for concession partners on Concourse B. The

CONTINUED ON PAGE 10 >>

The beloved Pope Francis dies at 88

CONTINUED FROM PAGE 1

on Easter Sunday when he received Vice President J.D. Vance and his wife.

Pope Francis, who succeeded Pope Benedict XVI and chose his papal name in honor of Saint Francis of Assisi, was the first pope born outside of Europe. He was also the Church's first Jesuit. He assumed the papacy on March 13, 2013, and took the world by storm. He was Pope, but he was different.

He was the son of Italian immigrants who had fled their native country to escape the percolating fascist movement under Benito Mussolini. He was born in the town of Flores, just outside Buenos Aires on December 17th, 1936, and christened Jorge Mario Bergoglio.

After leaving high school, he received a chemical technician's diploma. While in college, Bergoglio worked as a bouncer and janitor.

Pope Francis often explained his journey into the priesthood as one of curious happenstance. As a young man, he recounted, that he was on his way to a local springtime celebration but stopped by a church for a quick confession. There he met a young, charismatic priest who somehow inspired him and made him curious enough to study the Jesuits. His curiosity led to three years in the seminary and on March 12, 1960, he was ordained.

As a Jesuit, an order known for valuing education, he taught literature and psychology at a high school. He later taught the same courses at Buenos Aires' Colegio del Salvador.

As he rose in the church, he took on a number of roles. After completing his last training as Jesuit and committing

his final vows of the order, he was named provincial superior of the Society of Jesus in Argentina in 1979.

Bergoglio held a number of titles as he rose in the church hierarchy, including bishop and archbishop. In 2001, he was elevated to the rank of Cardinal. His papacy began following the decision by Pope Benedict XVI to step aside. Bergoglio had been runner up to Benedict.

But never had there been a Pope like Francis. In many ways he was different than all of those before him. But in so many others he was the same.

Pope Francis made no secret of his love of his country's national sport of futbol, or soccer. His team was the San Lorenzo de Almagro club. He also enjoyed the national dance of Argentina, the Tango. He also considered himself an environmentalist and he, unlike previous Popes, elevated women in the church though stopped short of advocating for their ordination as priests.

Another issue that he embraced was his acknowledgment and acceptance of the LGBTQ community. On a 2013 flight aboard Shepherd One en route from Rio de Janeiro to Rome, he was asked about gay priests. His reply: "If a person is gay and seeks God and has good will, who am I to judge?"

Pope Francis also separated himself from previous Popes on those who divorced and remarried. He stated firmly that such couples "are not excommunicated" and should not feel "discriminated against." Going even farther, he opened the door for them to receive the Eucharist which he called "a powerful medicine and nourishment for the weak." However, he made no move to change the church's official position on remarriage after divorce as a sin.

He also moved the Church closer to a modernity with women. He allowed baptism by lay people, including women.

He also named women to leadership positions within the Vatican.

He also met with survivors of sexual abuse at the hands of priests and tried to establish new reforms within the Church. Still, as he moved in the right direction on this historically dark chapter of the Church, more and more victims of priestly sexual abuse continued to come forward.

But despite his openness on previously uncompromising social position, Pope Francis was immovable on the subject of abortion. He was steadfast calling abortion "murder" and a "grave sin." But he also announced in 2015 that he would allow priests all over the world to grant forgiveness for abortions.

Following the announcement of Pope Francis death, President Trump ordered all flags on public buildings and grounds to be lowered to half-staff until the day of internment. Trump, in addressing the Pope's passing, called him a "good man."

Former President Barak Obama paid tribute to Pope Francis with a statement calling him "the rare leader who made us want to be better people." Obama, who met several times with Pope Francis during his presidency, said "his humility and his gestures at once simple and profound—embracing the sick, ministering to the homeless, washing the feet of young prisoners—he shook us out of our complacency and reminded us that we are all bound by moral obligations to God and one another."

As in the simple life he lived across the arc of his priesthood and through his papacy, Pope Francis will be buried at the papal Basilica of Saint Mary Major instead of the crypt of St. Peter's Basilica where many of his predecessors are buried.



Monday night proves to be tough night for local teams

BRANDON RIVERA

The Denver Nuggets had a tough night at home at Ball Arena Monday night against the L.A.Clippers as did the Colorado Avalanche in Dallas. The Nuggets hosted the Clippers at home and came out strong in the first quarter but faltered in the second trailing by three at the half.

The next two quarters were well fought out but the Nuggets remained behind by 3 most of the game ending up losing 105-102 after winning game 1 of their series. The series now shifts to L.A. on Thursday at 8 p.m.

The Denver Nuggets took game one of their seven game series beating the Clippers over the weekend 112-110. The Clippers had won 9 of 10 closing out the regular season while the Nuggets shifted gears by firing coach

El lunes por la noche resulta ser una noche difícil para los equipos locales

Los Denver Nuggets tuvieron una noche difícil en casa en el Ball Arena el lunes por la noche contra los LA Clippers, al igual que el Colorado Avalanche en Dallas. Los Nuggets recibieron a los Clippers en casa y salieron fuertes en el primer cuarto, pero flaquearon en el segundo, perdiendo por tres puntos al medio tiempo.

Los dos siguientes cuartos fueron muy disputados, pero los Nuggets perdieron por 3 puntos la mayor parte del partido y acabaron perdiendo 105-102 tras ganar el primer partido de su serie. La serie se traslada a Los Ángeles el jueves a las 20:00.

Los Denver Nuggets ganaron el primer partido de su serie de siete partidos, venciendo a los Clippers el fin de semana por 112-110. Los Clippers habían ganado 9 de 10 al cierre de la temporada regular, mientras que los Nuggets cambiaron de estrategia al despedir al entrenador Michael Malone. Nikola Jokic se quedó a solo un rebote de un triple-doble en el partido del sábado por la noche.

El lunes por la noche, Colorado Avalanche jugó un partido muy disputado contra los Dallas Stars, y Colorado se adelantó temprano. Dallas respondió rápidamente con un gol, ya que ambos equipos anotaron tres goles en el tiempo reglamentario, obligando al partido a la prórroga.

Dallas cayó 5-1 ante Colorado en el primer partido del fin de semana, dominado desde el principio. Los Avs recibirán a los Dallas Stars el miércoles por la noche en el

Michael Malone. Nikola Jokic was just one rebound shy of a triple double in Saturday nights game.

The Colorado Avalanche played a well-fought game with the Dallas Stars on Monday night with Colorado taking an early lead. Dallas responded quickly with a goal of their own as both teams scored three goals in regulation sending the game to overtime.

Dallas fell in game one to Colorado in Dallas 5-1 over the weekend as Colorado dominated them from puck drop. The Avs will now host the Dallas Stars Wednesday night at Ball Arena for game three at 7:30 p.m.

In other sports the NFL draft is approaching rapidly and rumors are circulating that the Denver Broncos are looking to move up in the draft to select a running back in

Ball Arena para el tercer partido a las 7:30 pm.

En otros deportes, el draft de la NFL se acerca rápidamente y circulan rumores de que los Denver Broncos están buscando ascender en el draft para seleccionar un corredor en la primera ronda.

El draft de la NFL comienza a finales de esta semana (del 24 al 26 de abril) y los Broncos actualmente tienen la selección número 20 con seis selecciones más en siete rondas. Denver necesita un corredor, un receptor abierto y un cornerback. Se espera que se concentren en estas necesidades a finales de esta semana.

Los Rockies de Colorado llevan 8 derrotas consecutivas ante los Nacionales de Washington, los Dodgers de Los Ángeles y los Padres de San Diego. Su última victoria fue el 10 de abril contra los

the first round.

The NFL Draft kicks off later this week (April 24 – 26) and the Broncos currently have the number 20 pick with six more drafts in seven rounds. Denver is in need of a running back, wide receiver and corner back. They are expected to concentrate on those needs later on this week.

The Colorado Rockies have now lost 8 games straight to the Washington Nationals, the L.A. Dodger and the San Diego Padres. Colorado’s last win came on April 10th against the Milwaukee Brewers. This week the Rockies are in Kansas City to face the Royals in at three game series before returning home this weekend to host the Cincinnati Reds.

Cervceros de Milwaukee. Esta semana, los Rockies visitan Kansas City para enfrentarse a los Reales en una serie de tres juegos antes de regresar a casa este fin de semana para recibir a los Rojos de Cincinnati.

BIG WINS ARE CLOSER THAN YOU THINK! ¡GRANDES PREMIOS MÁS CERCA DE LO QUE PIENSAS!

30,000 square feet of gaming, dining, and entertainment

- The latest gaming machines
- Off track betting area (OTB) featuring live horse racing and greyhound racing simulcasts
- Delicious food at High Plains Steakhouse
- Live entertainment, Sports Bar and Dunkin'

An easy drive to fun in Cheyenne!

30,000 pies cuadrados de juegos, comida y entretenimiento

- Las últimas máquinas de juegos
- Área de apuestas fuera de la pista (OTB) que ofrece transmisiones simultáneas de carreras de caballos y galgos en vivo
- Deliciosa comida en High Plains Steakhouse
- Entretenimiento en vivo, Sports Bar y Dunkin'

¡Un viaje fácil hacia la diversión en Cheyenne!



FRIDAYS & SATURDAYS | 4PM – 10PM
Hot seat drawings every 30 minutes-winners play Mow Money Plinko for up to \$1,250! All winners qualify for a chance to win a **BRAND-NEW JOHN DEERE® S110 RIDING LAWN TRACTOR**. Grand Finale Giveaway on Saturday, April 26th at 11PM, where three lucky winners will take home a **John Deere® S110 or \$1,500 CASH!**

VIERNES Y SÁBADOS | 4PM – 10PM
Sorteos cada 30 minutos-los ganadores juegan Mow Money Plinko para ganar hasta \$1,250! Todos los ganadores califican para la oportunidad de ganar un **TRACTOR CORTACÉSPED JOHN DEERE® S110 NUEVO**. Gran sorteo final el sábado 26 de abril a las 11PM, donde tres afortunados ganadores se llevarán un **John Deere® S110 o \$1,500 en EFECTIVO**.

Horse Palace
SWAN RANCH™
GAMING & OTB
Cheyenne, WY I-25, Exit 4

For updates follow us at  HorsePalaceSwanRanch or www.HorsePalaceSwanRanch.com

*Full promotion details available at the Horse Palace Swan Ranch Players Club. Promotion only available at Swan Ranch location. If you or someone you know has a gambling problem call: 1-800-426-2537. Must be 21 or older.

Follow us

www.facebook.com/lavozcolorado

Follow us

@LaVozColorado



LaVozColorado Classifieds/Clasificados

303-936-8556, ext. 240 • fax 720-889-2455 classsales@lavozeolorado.com
Deadline for receiving advertising copy: Friday at 5pm

Call today see how well
La Voz Classifieds ads work for you!

 

RUN YOUR AD IN PRINT AND ONLINE = ONE PRICE • PUBLIQUE SU ANUNCIO POR IMPRESO Y EN LÍNEA = UN PRECIO

HELP WANTED

¡MUCHO TRABAJO/ OVERTIME!

¡CONTRATANDO!
MAYORDOMOS/AYUDANTES
Con experiencia en sistemas de riego y plantación.
Excelentes Salarios

-TRABAJO TODO EL AÑO/INVIERNO
-TRABAJOS DE PROYECTOS COMERCIALES

Documentos en regla
303.294.9000
8501 Quebec St. **LANDSCAPES**
Commerce City, CO

BIG ADS GET BIG RESULTS CLASSIFIEDS

Contact us at **303-936-8556** or email us at Classsales@lavozeolorado.com for rates.

LaVozColorado

La Comisión América 250 - Colorado 150 anuncia financiación

CONTINUA DE PÁGINA 2

SERVICE DIRECTORY

ANTHONY ZAPATA LAW
We handle all criminal matters from felony arrests to traffic citations.
20+ years experience.
Call **719-325-9941**.
1826 E. Platte Ave., Suite 216,
Colorado Springs, CO. 80909
Se Habla Español.



SER PROPIETARIO DE CASA ES POSIBLE

\$260,000
Precio promedio de una casa ECLT



elevationc2.org 720.822.0052 info@elevationc2.org

FOR SALE

FRUIT FARM FOR SALE/SAN RAFAEL ARGENTINA
11 acre fruit farm and vineyard/ olive grove.
1850'sq colonial home
19 miles from town of 250k.
279k include implements
Call: +54 9 260 455 2706 on WhatsApp

Katie Kramer, presidenta y directora ejecutiva de la Fundación Boettcher, que ha comprometido \$500,000, destacó el impacto duradero de esta iniciativa. “En Boettcher, creemos en la promesa de Colorado y en el potencial de los coloradenses. Apoyar a la Comisión América 250 - Colorado 150 es un testimonio de nuestra misión y honra la historia de nuestro estado, impulsando el liderazgo y la innovación, a la vez que allana el camino para generaciones de impacto.”

Para obtener más información sobre América 250 - Colorado 150, siga a @Am250CO150 y visite Am250CO150.org.

Our Government Nuestro Gobierno

CONTINUA DE PÁGINA 4

las iniciativas de Humane Colorado. Los voluntarios ayudaron con la jardinería, el lavado de ropa y platos, la preparación de actividades de enriquecimiento para los animales, la limpieza básica de las perreras y más.

EL MUNDO

CONTINUA DE PÁGINA 5

madrastra, y se desconoce el motivo del ataque.

EE. UU. detiene la construcción de un parque eólico - El gobierno de Trump ha pedido que se detenga la construcción de un parque eólico frente a la costa de Nueva York. El parque fue diseñado para proporcionar electricidad a unos 500.000 hogares. Las autoridades afirmaron que el gobierno de Biden se apresuró a aprobar el proyecto sin un análisis exhaustivo. La gobernadora de Nueva York, Kathy Hochul, afirmó que la decisión de detener la construcción fue una ex limitación federal y que lucharía contra ella «en cada paso del proceso.»

DIA is on track to meet sustainability initiatives

CONTINUED FROM PAGE 8

program has diverted 200 tons of material from the landfill into compost and recycling since it started in June, 2024. DEN's airport-wide diversion rate has surpassed 25 percent as of February 2025, a milestone made possible largely through the dedicated efforts of the Zero Waste Valet pilot program.

2021 Commitment: To build a new closed-loop aircraft deicing fluid recycling plant to localize and strengthen the supply chain and reduce costs and environmental impacts.

2025 Results: DEN completed construction of the glycol recycling system in 2023 and fully commissioned the system in 2024. The system is recycling used glycol to a level that allows deicing fluid to be remanufactured and reapplied to aircraft in a closed loop.

To learn more about DEN's sustainability efforts, visit www.flydenver.com/business-and-community/sustainability/.

El DIA en camino de cumplir con las iniciativas de sostenibilidad

El aeropuerto celebra el progreso de su plan quinquenal de sostenibilidad en el Día de la Tierra

Hace cuatro años, el Aeropuerto Internacional de Denver (DEN) anunció una serie de ambiciosos proyectos, para mejorar su sostenibilidad, ya que preveía recibir 100 millones de pasajeros anuales. En el Día de la Tierra de 2025, el DEN se enorgullece de anunciar avances significativos en todas las iniciativas de sostenibilidad descritas en 2021, el mismo año en que las autoridades aeroportuarias anunciaron su plan estratégico Visión 100.

“Estamos bien encaminados no solo para completar las iniciativas de sostenibilidad que nos propusimos, sino también para superar las expectativas en muchas áreas”, afirmó Phil Washington, director ejecutivo de DEN. “El significativo progreso que hemos logrado y la determinación con la que seguimos expandiendo nuestros esfuerzos de sostenibilidad demuestran nuestro compromiso a largo plazo de ser uno de los aeropuertos más ecológicos del mundo”.

Desde que estableció su plan quinquenal, DEN ha visto importantes impactos en la sostenibilidad y ha logrado varios hitos:

Compromiso 2021 : Implementar amplias reformas de energía y agua en las instalaciones aeroportuarias existentes, incluidas actualizaciones de iluminación LED, mejoras de calefacción y refrigeración y reducción de agua en los baños del DEN.

Resultados 2025 : DEN lleva más de dos años construyendo el mayor proyecto de Contrato de Rendimiento Energético (EPC) en la historia de Colorado, que consiste en implementar profundas mejoras de eficiencia energética e hídrica en todo el aeropuerto. Las medidas implementadas hasta la fecha generarán un ahorro de 20 millones de kilovatios-hora de electricidad, 300.000 termias de gas natural y 125 millones de galones de agua al año. Una vez finalizado a finales de 2025, el proyecto reducirá el consumo total de energía en un 20%, el consumo de agua en un 28% y los costos de servicios públicos en más de \$4.000.000 al año.

CONTINUA EN PÁGINA 11 >>

El DIA en camino de cumplir con las iniciativas de sostenibilidad

CONTINUA DE PÁGINA 10

Compromiso 2021 : Abrir cuatro proyectos de ampliación de vestíbulos de alto rendimiento y diseño sustentable que estén certificados como nivel Oro de Liderazgo en Energía y Diseño Ambiental (LEED).

Resultados 2025 : Tres de los cuatro proyectos de expansión del Concourse, recientemente finalizados, han recibido la certificación. B-West obtuvo la certificación LEED Oro, mientras que A-West y B-East obtuvieron la certificación LEED Platino, el nivel más alto del sistema de certificación LEED.

Compromiso 2021 : Construir y energizar paneles solares adicionales e investigar oportunidades de almacenamiento de baterías para impulsar el crecimiento del aeropuerto con electricidad baja en carbono, rentable, confiable y resiliente.

Resultados de 2025 : Desde 2021, DEN ha energizado tres nuevos paneles solares in situ que se encuentran entre los proyectos solares más grandes de Denver, con un total de más de 30 megavatios de nueva capacidad solar en más de 100 acres de terreno. DEN también colaboró con Xcel Energy para instalar un sistema de almacenamiento de energía solar en baterías de 2.4 megavatios y 4.4 megavatios-hora que proporciona energía de respaldo de

también tuvo lugar el Domingo de Pascua, cuando recibió al vicepresidente J. D. Vance y a su esposa.

El papa Francisco, quien sucedió al papa Benedicto XVI y eligió su nombre papal en honor a San Francisco de Asís, fue el primer papa nacido fuera de Europa. También fue el primer jesuita de la Iglesia. Asumió el papado el 13 de marzo de 2013 y conmocionó al mundo. Era papa, pero era diferente.

Era hijo de inmigrantes italianos que habían huido de su país natal para escapar del creciente movimiento fascista de Benito Mussolini. Nació en la ciudad de Flores, a las afueras de Buenos Aires, el 17 de diciembre de 1936, y fue bautizado como Jorge Mario Bergoglio.

Tras terminar la secundaria, se graduó como técnico químico. Durante sus estudios universitarios, Bergoglio trabajó como portero y conserje.

El papa Francisco solía explicar su camino hacia el sacerdocio como una curiosa casualidad. De joven, relataba que se dirigía a una celebración local de primavera, pero se detuvo en una iglesia para una confesión rápida. Allí conoció a un joven sacerdote carismático que, de alguna manera, lo inspiró y despertó en él la curiosidad suficiente para estudiar a los jesuitas. Su curiosidad lo llevó a pasar tres años en el seminario y, el 12 de marzo de 1960, fue ordenado.

Como jesuita, una orden conocida por su gran valor educativo, impartió clases de literatura y psicología en un instituto. Posteriormente impartió las mismas asignaturas en el Colegio del Salvador de Buenos Aires.

Al ascender a la iglesia, asumió diversos cargos. Tras completar su última formación como jesuita y emitir sus votos perpetuos, fue nombrado superior provincial de la Compañía de Jesús en Argentina en 1979.

emergencia al Sistema de Tránsito Automatizado de Vías Guiadas (AGTS), también conocido como los trenes a las puertas.

Compromiso 2021 : Planificar la transición a vehículos eléctricos e instalar estaciones de carga adicionales para pasajeros, empleados, proveedores de transporte y la flota del DEN.

Resultados 2025 : DEN ha aumentado su flota de vehículos eléctricos en 33 unidades, un 413% más que en 2021. También ha instalado las primeras estaciones de carga rápida de Nivel 3 del aeropuerto en el Estacionamiento de Vehículos Comerciales para vehículos de la red de transporte. La instalación de cuatro cargadores rápidos de corriente continua de Nivel 3 en el depósito de combustible del Centro de Mantenimiento está en marcha, y se prevé su apertura a finales del verano de 2025. DEN también está a la espera de la entrega del primer camión de pintado totalmente eléctrico del país, que se utilizará para las operaciones de pintado de líneas en aeródromos.

Compromiso 2021 : Mejorar la infraestructura de reciclaje y compostaje para que la reducción de basura sea más fácil para los clientes y socios comerciales, lo que puede incluir recursos como nuevos contenedores de reciclaje, mejor señalización y asociaciones adicionales

Bergoglio ostentó diversos títulos a medida que ascendía en la jerarquía eclesiástica, incluyendo obispo y arzobispo. En 2001, fue elevado al rango de cardenal. Su papado comenzó tras la decisión del papa Benedicto XVI de dimitir. Bergoglio había sido el segundo en la lista de Benedicto XVI.

Pero nunca había habido un Papa como Francisco. En muchos aspectos era diferente a todos los que lo precedieron. Pero en muchos otros era igual.

El Papa Francisco no ocultaba su amor por el fútbol, el deporte nacional de su país. Su equipo era el club San Lorenzo de Almagro. También disfrutaba del tango, el baile nacional de Argentina. Se consideraba ambientalista y, a diferencia de Papas anteriores, promovió a las mujeres en la Iglesia, aunque no llegó a abogar por su ordenación sacerdotal.

Otro tema que abrazó fue su reconocimiento y aceptación de la comunidad LGBTQT. En un vuelo de 2013 a bordo del Shepherd One, de Río de Janeiro a Roma, le preguntaron sobre los sacerdotes homosexuales. Su respuesta: “Si una persona es gay, busca a Dios y tiene buena voluntad, ¿a quién debo juzgar?”.

El papa Francisco también se distanció de los papas anteriores en cuanto a quienes se divorciaron y se volvieron a casar. Afirmó firmemente que estas parejas “no están excomulgadas” y no deben sentirse “discriminadas”. Yendo aún más lejos, les abrió la puerta para recibir la Eucaristía, a la que llamó “una poderosa medicina y alimento para los débiles”. Sin embargo, no hizo nada para cambiar la postura oficial de la Iglesia sobre el nuevo matrimonio después del divorcio como pecado.

También acercó a la Iglesia a la modernidad con las mujeres. Permitió el bautismo por laicos, incluidas las mujeres. Además, nombró mujeres para puestos de lider-

con nuestros concesionarios.

Resultados 2025 : Con el apoyo de una subvención del estado de Colorado, DEN presentó el programa piloto Zero Waste Valet en asociación con Scraps para probar mejoras de reciclaje y compostaje para los socios de concesión en la Sala B. El programa ha desviado 200 toneladas de material del vertedero hacia compost y reciclaje desde que comenzó en junio de 2024. La tasa de desviación en todo el aeropuerto de DEN superó el 25% a febrero de 2025, un hito que fue posible en gran medida gracias a los esfuerzos dedicados del programa piloto Zero Waste Valet.

Compromiso 2021 : Construir una nueva planta de reciclaje de fluido antihielo de aeronaves de circuito cerrado para localizar y fortalecer la cadena de suministro y reducir los costos y los impactos ambientales.

Resultados 2025 : DEN completó la construcción del sistema de reciclaje de glicol en 2023 y puso en funcionamiento completamente el sistema en 2024. El sistema recicla el glicol usado a un nivel que permite remanufacturar y volver a aplicar el líquido antihielo a las aeronaves en un circuito cerrado.

Para obtener más información sobre los esfuerzos de sostenibilidad de DEN, visite www.flydenver.com/businesses-and-community/sustainability/.

azgo en el Vaticano.

También se reunió con sobrevivientes de abusos sexuales a manos de sacerdotes e intentó impulsar nuevas reformas dentro de la Iglesia. Sin embargo, a medida que avanzaba en la dirección correcta en este capítulo históricamente oscuro de la Iglesia, cada vez más víctimas de abusos sexuales sacerdotales seguían presentándose.

Pero a pesar de su franqueza, debido a su posición social previamente inflexible, el papa Francisco se mantuvo firme en el tema del aborto. Se mantuvo firme en su afirmación de que el aborto era un “asesinato” y un “pecado grave”. Sin embargo, en 2015 también anunció que permitiría a los sacerdotes de todo el mundo conceder el perdón por los abortos.

Tras el anuncio de la muerte del Papa Francisco, el presidente Trump ordenó que todas las banderas en edificios y terrenos públicos ondearan a media asta hasta el día del entierro. Trump, al referirse al fallecimiento del Papa, lo calificó de “buen hombre”.

El expresidente Barack Obama rindió homenaje al papa Francisco con una declaración en la que lo llamó “el excepcional líder que nos hizo querer ser mejores personas”. Obama, quien se reunió varias veces con el papa Francisco durante su presidencia, dijo: “Su humildad y sus gestos, a la vez sencillos y profundos —abrazar a los enfermos, atender a las personas sin hogar, lavar los pies a los jóvenes presos— nos sacaron de nuestra complacencia y nos recordaron que todos tenemos obligaciones morales con Dios y con los demás”.

Como en la vida sencilla que vivió a lo largo de su sacerdocio y de su papado, el Papa Francisco será enterrado en la Basílica Papal de Santa María la Mayor en lugar de la cripta de la Basílica de San Pedro, donde están enterrados muchos de sus predecesores.



**Thank you for your continued
support, Colorado**

***Gracias Colorado por su
continuo apoyo.***